

Publicatieblad

van de Europese Unie

L 292

Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

47e jaargang
15 september 2004

Inhoud	I	<i>Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing</i>	
		Verordening (EG) nr. 1597/2004 van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit	1
	★	Verordening (EG) nr. 1598/2004 van de Commissie van 10 september 2004 inzake de stopzetting van de visserij op scharretong door vaartuigen die de vlag van Portugal voeren	3
	★	Verordening (EG) nr. 1599/2004 van de Commissie van 10 september 2004 inzake de stopzetting van de visserij op zandaal door vaartuigen die de vlag van een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, voeren	4
	★	Verordening (EG) nr. 1600/2004 van de Commissie van 13 september 2004 inzake de stopzetting van de visserij op zeeduivel door vaartuigen die de vlag van Frankrijk voeren	5
		Verordening (EG) nr. 1601/2004 van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede van ovoalbumine, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1484/95	6
		Verordening (EG) nr. 1602/2004 van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector eieren voor de periode vanaf 15 september 2004	8
		Verordening (EG) nr. 1603/2004 van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector slachtpluimvee voor de periode 15 september 2004	10
		Verordening (EG) nr. 1604/2004 van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector rundvlees	12
		Verordening (EG) nr. 1605/2004 van de Commissie van 14 september 2004 tot wijziging van de bij Verordening (EG) nr. 1210/2004 voor het verkoopseizoen 2004/2005 vastgestelde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor bepaalde producten van de sector suiker	17
		Verordening (EG) nr. 1606/2004 van de Commissie van 14 september 2004 houdende vaststelling van de restituties die worden toegepast voor eieren en eigeel, uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage I van het Verdrag vermelde goederen	19

Commissie

2004/639/EG:

- ★ **Beschikking van de Commissie van 6 september 2004 tot vaststelling van de voorwaarden voor de invoer van rundersperma** (Kennisgeving geschied onder nummer C(2004) 3364) ⁽¹⁾ 21



⁽¹⁾ Voor de EER relevante tekst

I

(Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EG) Nr. 1597/2004 VAN DE COMMISSIE**van 14 september 2004****tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3223/94 van de Commissie van 21 december 1994 houdende uitvoeringsbepalingen van de invoerregeling voor groenten en fruit ⁽¹⁾, en met name op artikel 4, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Verordening (EG) nr. 3223/94 zijn op grond van de multilaterale handelsbesprekingen in het kader van de Uruguayronde de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en de periodes die in de bijlage bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt.

- (2) Op grond van de bovenvermelde criteria moeten de forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld op de in de bijlage bij deze verordening vermelde niveaus,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 3223/94 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld zoals aangegeven in de tabel in de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

Voor de Commissie
J. M. SILVA RODRÍGUEZ
Directeur-generaal Landbouw

⁽¹⁾ PB L 337 van 24.12.1994, blz. 66. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1947/2002 (PB L 299 van 1.11.2002, blz. 17).

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit

(EUR/100 kg)		
GN-code	Code derde landen ⁽¹⁾	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	052	66,6
	999	66,6
0707 00 05	052	106,2
	999	106,2
0709 90 70	052	87,3
	999	87,3
0805 50 10	382	67,7
	388	51,5
	524	47,5
	528	53,0
	999	54,9
0806 10 10	052	86,2
	220	130,6
	400	169,8
	624	144,8
	999	132,9
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	388	62,5
	400	99,3
	508	75,4
	512	100,3
	528	86,4
	800	159,0
	804	90,5
999	96,2	
0808 20 50	052	104,7
	388	71,5
	999	88,1
0809 30 10, 0809 30 90	052	117,7
	999	117,7
0809 40 05	066	75,0
	094	36,7
	400	106,6
	624	131,0
	999	87,3

⁽¹⁾ Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 2081/2003 van de Commissie (PB L 313 van 28.11.2003, blz. 11). De code „999” staat voor „andere oorsprong”.

VERORDENING (EG) Nr. 1598/2004 VAN DE COMMISSIE**van 10 september 2004****inzake de stopzetting van de visserij op scharretong door vaartuigen die de vlag van Portugal voeren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid⁽¹⁾, en met name op artikel 21, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2287/2003 van de Raad van 19 december 2003 tot vaststelling, voor 2004, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften⁽²⁾ zijn voor 2004 quota vastgesteld voor scharretong.
- (2) Om te garanderen dat de bepalingen inzake de kwantitatieve beperking van de vangsten van een bestand waarvoor een quotum geldt, in acht worden genomen, moet de Commissie de datum vaststellen waarop de vangsten van de vaartuigen die de vlag van een lidstaat voeren, geacht worden het toegewezen quotum te hebben bereikt.
- (3) Volgens de aan de Commissie meegedeelde gegevens, hebben de hoeveelheden scharretong die in de wateren van zone ICES VIII c, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG-wateren)

zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van Portugal voeren of die in Portugal zijn geregistreerd, het voor 2004 toegewezen quotum bereikt. Portugal heeft de vangst uit dit bestand verboden met ingang van 14 juni 2004. Deze datum moet derhalve worden aangehouden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De hoeveelheden scharretong die in de wateren van zone ICES VIII c, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG-wateren) zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van Portugal voeren of die in Portugal zijn geregistreerd, worden geacht het voor 2004 aan Portugal toegewezen quotum te hebben bereikt.

De visserij op scharretong in de wateren van zone ICES VIII c, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG-wateren) door vaartuigen die de vlag van Portugal voeren of die in Portugal zijn geregistreerd, alsmede het aan boord houden, het overladen en het lossen van vis uit dit bestand die door deze vaartuigen is gevangen vanaf de datum waarop deze verordening van toepassing wordt, zijn verboden.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Zij is van toepassing met ingang van 14 juni 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 september 2004.

Voor de Commissie
Jörgen HOLMQUIST
Directeur-generaal Visserij

⁽¹⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1954/2003 (PB L 259 van 7.11.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 344 van 31.12.2003, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 867/2004 (PB L 161 van 30.4.2004, blz. 144).

VERORDENING (EG) Nr. 1599/2004 VAN DE COMMISSIE**van 10 september 2004****inzake de stopzetting van de visserij op zandaal door vaartuigen die de vlag van een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, voeren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid⁽¹⁾, en met name op artikel 23, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2287/2003 van de Raad van 19 december 2003 tot vaststelling, voor 2004, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften⁽²⁾ zijn voor 2004 quota vastgesteld voor zandaal.
- (2) Om te garanderen dat de bepalingen inzake de kwantitatieve beperking van de vangsten van een bestand waarvoor een quotum geldt, in acht worden genomen, moet de Commissie de datum vaststellen waarop de vangsten van de vaartuigen die de vlag van een lidstaat voeren, geacht worden het voor de lidstaten beschikbare quotum te hebben bereikt.
- (3) Volgens de aan de Commissie meegedeelde gegevens, hebben de hoeveelheden zandaal die in de wateren van

zone ICES II a, Skagerak, Kattegat, Noordzee (EG-wateren) zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, voeren of die in een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, zijn geregistreerd, het voor 2004 beschikbare quotum bereikt,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De hoeveelheden zandaal die in de wateren van zone ICES II a, Skagerak, Kattegat, Noordzee (EG-wateren) zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, voeren of die in een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, zijn geregistreerd, worden geacht het voor 2004 voor de lidstaten beschikbare quotum te hebben bereikt.

De visserij op zandaal in de wateren van zone ICES II a, Skagerak, Kattegat, Noordzee (EG-wateren) door vaartuigen die de vlag van een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, voeren of die in een lidstaat, met uitzondering van Denemarken en het Verenigd Koninkrijk, zijn geregistreerd, alsmede het aan boord houden, het overladen en het lossen van vis uit dit bestand die door deze vaartuigen is gevangen vanaf de datum waarop deze verordening in werking treedt, zijn verboden.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 september 2004.

Voor de Commissie
Jörgen HOLMQUIST
Directeur-generaal Visserij

⁽¹⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1954/2003 PB L 289 van 7.11.2003, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 344 van 31.12.2003, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 867/2004 (PB L 161 van 30.4.2004, blz. 144).

VERORDENING (EG) Nr. 1600/2004 VAN DE COMMISSIE**van 13 september 2004****inzake de stopzetting van de visserij op zeeduivel door vaartuigen die de vlag van Frankrijk voeren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid⁽¹⁾, en met name op artikel 21, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2287/2003 van de Raad van 19 december 2003 tot vaststelling, voor 2004, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften zijn voor 2004 quota vastgesteld voor zeeduivel⁽²⁾.
- (2) Om te garanderen dat de bepalingen inzake de kwantitatieve beperking van de vangsten van een bestand waarvoor een quotum geldt, in acht worden genomen, moet de Commissie de datum vaststellen waarop de vangsten van de vaartuigen die de vlag van een lidstaat voeren, geacht worden het toegewezen quotum te hebben bereikt.
- (3) Volgens de aan de Commissie meegedeelde gegevens, hebben de hoeveelheden zeeduivel die in de wateren

van zone ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG-wateren) zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van Frankrijk voeren of die in Frankrijk zijn geregistreerd, het voor 2004 toegewezen quotum bereikt. Frankrijk heeft de vangst uit dit bestand verboden met ingang van 17 juli 2004. Deze datum moet derhalve worden aangehouden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De hoeveelheden zeeduivel die in de wateren van zone ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG-wateren) zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van Frankrijk voeren of die in Frankrijk zijn geregistreerd, worden geacht het voor 2004 aan Frankrijk toegewezen quotum te hebben bereikt.

De visserij op zeeduivel in de wateren van zone ICES VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (EG-wateren) door vaartuigen die de vlag van Frankrijk voeren of die in Frankrijk zijn geregistreerd, alsmede het aan boord houden, het overladen en het lossen van vis uit dit bestand die door deze vaartuigen is gevangen vanaf de datum waarop deze verordening van toepassing wordt, zijn verboden.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Zij is van toepassing met ingang van 17 juli 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 13 september 2004.

Voor de Commissie

Jörgen HOLMQUIST

Directeur-generaal Visserij

⁽¹⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1954/2003, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 344 van 31.12.2003, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 867/2004 (PB L 161 van 30.4.2004, blz. 144).

VERORDENING (EG) Nr. 1601/2004 VAN DE COMMISSIE**van 14 september 2004****tot vaststelling van de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede van ovaalbumine, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1484/95**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2771/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren⁽¹⁾, en met name op artikel 5, lid 4,Gelet op Verordening (EEG) nr. 2777/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee⁽²⁾, en met name op artikel 5, lid 4,Gelet op Verordening (EEG) nr. 2783/75 van de Raad van 29 oktober 1975 betreffende een gemeenschappelijke regeling van het handelsverkeer voor ovaalbumine en lactoalbumine⁽³⁾, en met name op artikel 3, lid 4,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1484/95 van de Commissie⁽⁴⁾, zijn de uitvoeringsbepalingen van de regeling voor de toepassing van de aanvullende invoerrechten en de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede voor ovaalbumine, vastgesteld.

- (2) Uit een regelmatige controle van gegevens waarvan wordt uitgegaan bij de vaststelling van de representatieve prijzen voor de producten van de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede voor ovaalbumine, blijkt dat de representatieve prijzen voor de invoer van bepaalde producten moeten worden gewijzigd, met inachtneming van de naar gelang van de oorsprong optredende prijsverschillen. Derhalve moeten de representatieve prijzen voor die producten worden gepubliceerd.

- (3) Deze wijziging, gezien de marktsituatie, moet zo spoedig mogelijk worden toegepast.

- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Bijlage I bij Verordening (EG) nr. 1484/95 wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

Voor de Commissie

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

Directeur-generaal Landbouw

⁽¹⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 49. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 77. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003.

⁽³⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 104. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2916/95 van de Commissie (PB L 305 van 19.12.1995, blz. 49).

⁽⁴⁾ PB L 145 van 29.6.1995, blz. 47. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1148/2004 (PB L 222 van 23.6.2004, blz. 15).

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van de representatieve prijzen in de sectoren slachtpluimvee en eieren, alsmede van ovoalbumine, en tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1484/95

„BIJLAGE I

GN-code	Omschrijving	Representatieve prijs (in EUR/100 kg)	Zekerheid zoals bedoeld in artikel 3, lid 3 (in EUR/100 kg)	Oorsprong ⁽¹⁾
0207 12 90	Geslachte kippen (zogenaamde kippen 65 %), bevroren	84,2	10	01
		82,2	11	03
0207 14 10	Delen zonder been, van hanen of van kippen, bevroren	151,1	55	01
		193,9	33	02
		186,9	37	03
		270,4	9	04
0207 14 50	Borsten van kippen, bevroren	134,1	25	03
0207 27 10	Delen zonder been, van kalkoenen, bevroren	246,3	15	01
1602 32 11	Bereidingen van hanen of van kippen, niet gekookt en niet gebakken	164,1	42	01
		189,4	30	02
		186,9	31	03

(¹) Verklaring van de code:
01 Brazilië
02 Thailand
03 Argentinië
04 Chili.”

VERORDENING (EG) Nr. 1602/2004 VAN DE COMMISSIE**van 14 september 2004****tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector eieren voor de periode vanaf 15 september 2004**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2771/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren ⁽¹⁾, en met name op artikel 8, lid 3, derde alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Het verschil tussen de prijzen van de in artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2771/75 bedoelde producten op de wereldmarkt en in de Gemeenschap kan ingevolge artikel 8 van genoemde verordening worden overbrugd door een restitutie bij de uitvoer.
- (2) De toepassing van deze regels en criteria op de huidige marktsituatie in de sector eieren leidt tot de vaststelling van een restitutiebedrag waardoor de Gemeenschap aan de internationale handel kan deelnemen en waarbij ook rekening wordt gehouden met de aard van de uitvoer van deze producten, alsmede met hun huidige belang.
- (3) Op grond van de huidige marktsituatie in een aantal derde landen en de concurrentie voor bepaalde bestemmingen, moet een naar bestemming gedifferentieerde restitutie worden vastgesteld voor bepaalde producten van de sector eieren.
- (4) In artikel 21 van Verordening (EG) nr. 800/1999 van de Commissie van 15 april 1999 houdende gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen van het stelsel van restituties bij uitvoer voor landbouwproducten ⁽²⁾, is bepaald

dat geen restitutie wordt verleend indien de producten op de dag waarop de aangifte ten uitvoer wordt aanvaard, niet van gezonde handelskwaliteit zijn. Om ervoor te zorgen dat de geldende regelgeving uniform wordt toegepast, moet worden bepaald dat de eiproducten als bedoeld in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2771/75 uitsluitend voor restitutie in aanmerking komen indien zij het keurmerk dragen dat is vastgesteld bij Richtlijn 89/437/EEG van de Raad van 20 juni 1989 inzake hygiëne- en gezondheidsvraagstukken bij de bereiding en het in de handel brengen van eiproducten ⁽³⁾.

- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De codes van producten bij uitvoer waarvan de in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2771/75 bedoelde restitutie wordt toegekend, alsmede de bedragen van deze restituties worden vastgesteld in de bijlage bij de onderhavige verordening.

Om voor de restitutie in aanmerking te komen, moeten de producten die vallen onder hoofdstuk XI van de bijlage bij Richtlijn 89/437/EEG, tevens voldoen aan de in die richtlijn vastgestelde voorwaarden inzake het aanbrengen van het keurmerk.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

Voor de Commissie
Franz FISCHLER
Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 49. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 102 van 17.4.1999, blz. 11. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 444/2003 (PB L 67 van 12.3.2003, blz. 3).

⁽³⁾ PB L 212 van 22.7.1989, blz. 87. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003.

BIJLAGE

Uitvoerrestituties in de sector eieren van toepassing vanaf 15 september 2004

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Restitutiebedrag
0407 00 11 9000	E16	EUR/100 st.	1,70
0407 00 19 9000	E16	EUR/100 st.	0,80
0407 00 30 9000	E09	EUR/100 kg	6,00
	E10	EUR/100 kg	25,00
	E17	EUR/100 kg	3,00
0408 11 80 9100	E18	EUR/100 kg	40,00
0408 19 81 9100	E18	EUR/100 kg	20,00
0408 19 89 9100	E18	EUR/100 kg	20,00
0408 91 80 9100	E18	EUR/100 kg	75,00
0408 99 80 9100	E18	EUR/100 kg	19,00

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1), zoals gewijzigd.

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 2081/2003 van de Commissie (PB L 313 van 28.11.2003, blz. 11).

De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

E09 Uitvoer naar Koeweit, Bahrein, Oman, Qatar, de Verenigde Arabische Emiraten, Jemen, Hongkong SAR, Rusland en Turkije

E10 Uitvoer naar Zuid-Korea, Japan, Maleisië, Thailand, Taiwan en de Filipijnen

E16 Uitvoer naar alle bestemmingen, met uitzondering van de Verenigde Staten van Amerika en Bulgarije.

E17 Uitvoer naar alle bestemmingen, met uitzondering van Zwitserland, Bulgarije en de bestemmingen bedoeld onder E09 en E10

E18 Uitvoer naar alle bestemmingen, met uitzondering van Zwitserland en Bulgarije

VERORDENING (EG) Nr. 1603/2004 VAN DE COMMISSIE**van 14 september 2004****tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector slachtpluimvee voor de periode 15 september 2004**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2777/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector slachtpluimvee⁽¹⁾, en met name op artikel 8, lid 3, derde alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Overeenkomstig artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2777/75 kan het verschil tussen de prijzen op de wereldmarkt en in de Gemeenschap van de producten genoemd in artikel 1, lid 1, van deze verordening overbrugd worden door een restitutie bij uitvoer.
- (2) De toepassing van deze regels en criteria op de huidige marktsituatie in de sector slachtpluimvee leidt tot de vaststelling van een restitutiebedrag waardoor de Gemeenschap aan de internationale handel kan deelnemen en waarbij ook rekening gehouden wordt met de aard van de uitvoer van deze producten, alsmede met hun huidige belang.
- (3) In artikel 21 van Verordening (EG) nr. 800/1999 van de Commissie van 15 april 1999 houdende gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen van het stelsel van restituties bij uitvoer voor landbouwproducten⁽²⁾, is bepaald dat geen restitutie wordt verleend indien de producten op de dag waarop de aangifte ten uitvoer wordt aanvaard, niet van gezonde handelskwaliteit zijn. Om ervoor

te zorgen dat de geldende regelgeving uniform wordt toegepast, moet worden bepaald dat het slachtpluimvee als bedoeld in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2777/75 uitsluitend voor restitutie in aanmerking komt indien het voorzien is van het keurmerk dat is vastgesteld bij Richtlijn 71/118/EEG van de Raad van 15 februari 1971 inzake gezondheidsvraagstukken op het gebied van het handelsverkeer in vers vlees van pluimvee⁽³⁾.

- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De codes van de producten bij uitvoer waarvan de in artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 2777/75 bedoelde restitutie wordt toegekend, alsmede de bedragen van deze restituties worden vastgesteld in de bijlage bij de onderhavige verordening.

Om voor de restitutie in aanmerking te komen, moeten de producten die vallen onder hoofdstuk XII van de bijlage bij Richtlijn 71/118/EEG, tevens voldoen aan de in die richtlijn vastgestelde voorwaarden inzake het aanbrengen van het keurmerk.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 77. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 102 van 17.4.1999, blz. 11. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 444/2003 (PB L 67 van 12.3.2003, blz. 3).

⁽³⁾ PB L 55 van 8.3.1971, blz. 23. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 807/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 36).

BIJLAGE

Uitvoerrestituties in de sector slachtpluimvee voor de periode vanaf 15 september 2004

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Restitutiebedrag
0105 11 11 9000	A02	EUR/100 st.	0,80
0105 11 19 9000	A02	EUR/100 st.	0,80
0105 11 91 9000	A02	EUR/100 st.	0,80
0105 11 99 9000	A02	EUR/100 st.	0,80
0105 12 00 9000	A02	EUR/100 st.	1,70
0105 19 20 9000	A02	EUR/100 st.	1,70
0207 12 10 9900	V01	EUR/100 kg	45,00
0207 12 10 9900	A24	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9190	V01	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9190	A24	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9990	V01	EUR/100 kg	45,00
0207 12 90 9990	A24	EUR/100 kg	45,00

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1), zoals gewijzigd.

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 2081/2003 van de Commissie (PB L 313 van 28.11.2003, blz. 11).

De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

V01 Angola, Saudi-Arabië, Koeweit, Bahrein, Qatar, Oman, Verenigde Arabische Emiraten, Jordanië, Jemen, Libanon, Irak en Iran.

VERORDENING (EG) Nr. 1604/2004 VAN DE COMMISSIE
van 14 september 2004
tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector rundvlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees⁽¹⁾, inzonderheid op artikel 33, lid 12,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Krachtens artikel 33 van Verordening (EG) nr. 1254/1999 kan het verschil tussen de prijzen van de in artikel 1 van die verordening bedoelde producten op de wereldmarkt en die in de Gemeenschap worden overbrugd door een restitutie bij uitvoer.
- (2) De voorwaarden voor de toekenning van bijzondere restituties bij uitvoer van bepaalde soorten rundvlees en bepaalde soorten conserven naar bepaalde bestemmingen zijn vastgesteld bij de Verordeningen (EEG) nr. 32/82⁽²⁾, (EEG) nr. 1964/82⁽³⁾, (EEG) nr. 2388/84⁽⁴⁾, (EEG) nr. 2973/79⁽⁵⁾ en (EG) nr. 2051/96⁽⁶⁾ van de Commissie.
- (3) De toepassing van deze voorschriften en criteria op de te verwachten marktsituatie in de sector rundvlees leidt tot het vaststellen van de restitutie zoals hierna volgt.
- (4) Wat levende dieren betreft, is het met het oog op vereenvoudiging van de restitutieregeling dienstig niet langer restituties toe te kennen voor categorieën waarvoor de handel met derde landen insignificant is. Bovendien moet, in verband met de algemene bekommernis om het welzijn van dieren, de toekenning van uitvoerrestituties voor levende voor de slacht bestemde dieren maximaal worden beperkt. Uitvoerrestituties voor dergelijke dieren mogen bijgevolg slechts worden toegekend met betrekking tot derde landen die om culturele en/of godsdienstige redenen traditioneel aanzienlijke aantallen dieren voor de slacht invoeren. Wat betreft levende dieren voor fokdoeleinden, dienen, om elk misbruik te voorkomen, de uitvoerrestituties voor raszuivere fokrunderen te worden beperkt tot vaarzen en koeien van niet meer dan 30 maanden oud.
- (5) Er moeten restituties worden toegekend bij uitvoer naar bepaalde bestemmingen van bepaalde aanbiedingsvormen van vers en gekoeld vlees zoals vermeld in de bijlage onder GN-code 0201, van bepaalde aanbiedingsvormen van bevroren vlees zoals vermeld in de bijlage onder GN-code 0202, van bepaalde slachtafvallen zoals vermeld in de bijlage onder GN-code 0206, en van bepaalde andere bereidingen en conserven van vlees of van slachtafvallen zoals vermeld in de bijlage onder GN-code 1602 50 10.
- (6) Met betrekking tot vlees van runderen, zonder been, gezouten en gedroogd, bestaan er traditionele handelsstromen naar Zwitserland. Om deze handelsstromen te handhaven, is het dienstig de restitutie vast te stellen op een bedrag dat het verschil dekt tussen de prijzen op de Zwitserse markt en de prijzen bij uitvoer uit de lidstaten.
- (7) Voor bepaalde andere aanbiedingsvormen en conserven van vlees of van slachtafvallen zoals vermeld in de bijlage onder de GN-codes 1602 50 31 tot en met 1602 50 80, kan de deelname door de Gemeenschap aan de internationale handel worden gehandhaafd door de nu geldende restituties verder toe te kennen.
- (8) Voor de overige producten in de sector rundvlees verdient vaststelling van een restitutie geen aanbeveling vanwege de geringe omvang waarin de Gemeenschap daarmee aan de wereldhandel deelneemt.
- (9) Bij Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie⁽⁷⁾, is de landbouwproductennomenclatuur voor de uitvoerrestituties vastgesteld en de restituties zijn vastgesteld op basis van de in die nomenclatuur vastgelegde productcodes.
- (10) Om de douaneformaliteiten bij uitvoer voor de exporteurs te vereenvoudigen, moeten voor bevroren vlees dezelfde restitutiebedragen worden toegekend als voor vers of gekoeld vlees van andere runderen dan volwassen mannelijke runderen.
- (11) Voor een scherpere controle op de producten van GN-code 1602 50 moet worden bepaald dat sommige van deze producten slechts voor een restitutie in aanmerking komen wanneer zij zijn vervaardigd in het kader van de regeling zoals bedoeld in artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 565/80 van de Raad van 4 maart 1980 betreffende de vooruitbetaling van de uitvoerrestituties voor landbouwproducten⁽⁸⁾.

⁽¹⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 21. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1782/2003 (PB L 270 van 21.10.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 4 van 8.1.1982, blz. 11. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 744/2000 (PB L 89 van 11.4.2000, blz. 3).

⁽³⁾ PB L 212 van 21.7.1982, blz. 48. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2772/2000 (PB L 321 van 19.12.2000, blz. 35).

⁽⁴⁾ PB L 221 van 18.8.1984, blz. 28. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3661/92 (PB L 370 van 19.12.1992, blz. 16).

⁽⁵⁾ PB L 336 van 29.12.1979, blz. 44. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3434/87 (PB L 327 van 18.11.1987, blz. 7).

⁽⁶⁾ PB L 274 van 26.10.1996, blz. 18. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2333/96 (PB L 317 van 6.12.1996, blz. 13).

⁽⁷⁾ PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 118/2003 (PB L 20 van 24.1.2003, blz. 3).

⁽⁸⁾ PB L 62 van 7.3.1980, blz. 5. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 444/2003 van de Commissie (PB L 67 van 12.3.2003, blz. 3).

- (12) Het is wenselijk de toekenning van de restitutie te beperken tot producten die zijn toegelaten tot het vrije verkeer in de Gemeenschap. Om in aanmerking te komen voor een restitutie, moeten producten zijn voorzien van het keurmerk dat is voorgeschreven bij respectievelijk de Richtlijnen 64/433/EEG⁽¹⁾, 94/65/EG⁽²⁾ en 77/99/EEG⁽³⁾ van de Raad.
- (13) Op grond van de bepalingen van artikel 6, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1964/82 wordt de bijzondere restitutie verlaagd als de voor uitvoer bestemde hoeveelheid vlees zonder been minder dan 95 %, doch niet minder dan 85 % (in gewicht) van de totale hoeveelheid door de uitbening verkregen deelstukken bedraagt.
- (14) De in het kader van de Europaovereenkomsten tussen de Europese Gemeenschap en de geassocieerde Midden- en Oost-Europese landen gevoerde onderhandelingen over het toestaan van aanvullende concessies beogen met name de liberalisering van de handel in producten die onder de gemeenschappelijke marktordening voor rundvlees vallen. In het licht hiervan is onder andere besloten niet langer een restitutie toe te kennen voor producten die bestemd zijn voor uitvoer naar Roemenië. Derhalve moet dit land worden geschrapt als bestemming waarvoor een restitutie kan worden toegekend en moet worden bepaald dat de afschaffing van restituties bij uitvoer naar dit land niet mag leiden tot het ontstaan van een gedifferentieerde restitutie bij uitvoer naar andere landen.
- (15) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor rundvlees,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. De lijst van de producten waarvoor bij uitvoer de in artikel 33 van Verordening (EG) nr. 1254/1999 bedoelde restitutie wordt toegekend, de bedragen van deze restitutie en de bestemmingen worden vastgesteld in de bijlage bij deze verordening.
2. De producten moeten voldoen aan de respectieve voorwaarden voor het keurmerk zoals bedoeld in:
 - bijlage I, hoofdstuk XI, van Richtlijn 64/433/EEG;
 - bijlage I, hoofdstuk VI, van Richtlijn 94/65/EG;
 - bijlage B, hoofdstuk VI, van Richtlijn 77/99/EEG.

Artikel 2

In het in artikel 6, lid 2, derde alinea, van Verordening (EEG) nr. 1964/82 bedoelde geval wordt de restitutie voor de producten van productcode 0201 30 00 9100 verminderd met 14,00 EUR/100 kg.

Artikel 3

Het niet vaststellen van een uitvoerrestitutie voor Roemenië geldt niet als differentiëring van de restitutie.

Artikel 4

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB 121 van 29.7.1964, blz. 2012/64. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 95/23/EG (PB L 243 van 11.10.1995, blz. 7).

⁽²⁾ PB L 368 van 31.12.1994, blz. 10. Richtlijn gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

⁽³⁾ PB L 26 van 31.1.1977, blz. 85. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 807/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 36).

BIJLAGE

bij de Verordening van de Commissie van 14 september 2004 tot vaststelling van de uitvoerrestituties in de sector rundvlees

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Bedrag van de restitutie (?)
0102 10 10 9140	B00	EUR/100 kg levend gewicht	53,00
0102 10 30 9140	B00	EUR/100 kg levend gewicht	53,00
0102 90 71 9000	B11	EUR/100 kg levend gewicht	41,00
0201 10 00 9110 ⁽¹⁾	B02	EUR/100 kg nettogewicht	71,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	43,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	23,50
0201 10 00 9120	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0201 10 00 9130 ⁽¹⁾	B02	EUR/100 kg nettogewicht	97,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	56,50
	039	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
0201 10 00 9140	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	14,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	16,00
0201 20 20 9110 ⁽¹⁾	B02	EUR/100 kg nettogewicht	97,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	56,50
	039	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
0201 20 20 9120	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	14,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	16,00
0201 20 30 9110 ⁽¹⁾	B02	EUR/100 kg nettogewicht	71,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	43,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	23,50
0201 20 30 9120	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0201 20 50 9110 ⁽¹⁾	B02	EUR/100 kg nettogewicht	123,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	71,50
	039	EUR/100 kg nettogewicht	41,00
0201 20 50 9120	B02	EUR/100 kg nettogewicht	58,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	17,50
	039	EUR/100 kg nettogewicht	19,50
0201 20 50 9130 ⁽¹⁾	B02	EUR/100 kg nettogewicht	71,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	43,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	23,50
0201 20 50 9140	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0201 20 90 9700	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0201 30 00 9050	400 ⁽³⁾	EUR/100 kg nettogewicht	23,50
	404 ⁽⁴⁾	EUR/100 kg nettogewicht	23,50

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Bedrag van de restitutie (7)
0201 30 00 9060 (6)	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	13,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	15,00
	809, 822	EUR/100 kg nettogewicht	37,00
0201 30 00 9100 (2) (6)	B08, B09	EUR/100 kg nettogewicht	172,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	102,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	60,00
	809, 822	EUR/100 kg nettogewicht	152,50
	220	EUR/100 kg nettogewicht	205,00
0201 30 00 9120 (2) (6)	B08	EUR/100 kg nettogewicht	94,50
	B09	EUR/100 kg nettogewicht	88,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	56,50
	039	EUR/100 kg nettogewicht	33,00
	809, 822	EUR/100 kg nettogewicht	83,50
	220	EUR/100 kg nettogewicht	123,00
0202 10 00 9100	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0202 10 00 9900	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	14,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	16,00
0202 20 10 9000	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	14,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	16,00
0202 20 30 9000	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0202 20 50 9100	B02	EUR/100 kg nettogewicht	58,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	17,50
	039	EUR/100 kg nettogewicht	19,50
0202 20 50 9900	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0202 20 90 9100	B02	EUR/100 kg nettogewicht	33,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	10,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	11,50
0202 30 90 9100	400 (3)	EUR/100 kg nettogewicht	23,50
	404 (4)	EUR/100 kg nettogewicht	23,50
0202 30 90 9200 (6)	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	13,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	15,00
	809, 822	EUR/100 kg nettogewicht	37,00

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Bedrag van de restitutie (7)
0206 10 95 9000	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	13,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	15,00
	809, 822	EUR/100 kg nettogewicht	37,00
0206 29 91 9000	B02	EUR/100 kg nettogewicht	46,00
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	13,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	15,00
	809, 822	EUR/100 kg nettogewicht	37,00
0210 20 90 9100	039	EUR/100 kg nettogewicht	23,00
1602 50 10 9170 (8)	B02	EUR/100 kg nettogewicht	22,50
	B03	EUR/100 kg nettogewicht	15,00
	039	EUR/100 kg nettogewicht	17,50
1602 50 31 9125 (5)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	88,50
1602 50 31 9325 (5)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	79,00
1602 50 39 9125 (5)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	88,50
1602 50 39 9325 (5)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	79,00
1602 50 39 9425 (5)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	30,00
1602 50 39 9525 (5)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	30,00
1602 50 80 9535 (8)	B00	EUR/100 kg nettogewicht	17,50

(1) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de overlegging van het in de bijlage bij de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 32/82 opgenomen attest.

(2) De restitutie wordt toegekend mits voldaan is aan de voorwaarden van de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 1964/82.

(3) Zoals bedoeld in de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 2973/79.

(4) Zoals bedoeld in de gewijzigde Verordening (EG) nr. 2051/96.

(5) De restitutie wordt toegekend mits voldaan is aan de voorwaarden van de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 2388/84.

(6) Het gehalte aan mager rundvlees met uitzondering van vet wordt bepaald aan de hand van de analyseprocedure die is opgenomen in de bijlage bij Verordening (EEG) nr. 2429/86 van de Commissie (PB L 210 van 1.8.1986, blz. 39). Het begrip „gemiddeld gehalte” verwijst naar de hoeveelheid van het monster zoals bepaald in artikel 2, lid 1, van Verordening (EG) nr. 765/2002 van de Commissie (PB L 117 van 4.5.2002, blz. 6). Het monster wordt genomen uit het deel van de betrokken partij met het hoogste risico.

(7) Krachtens artikel 33, lid 10, van de gewijzigde Verordening (EG) nr. 1254/1999 wordt geen restitutie toegekend bij de uitvoer van producten die uit derde landen worden ingevoerd en naar derde landen worden wederuitgevoerd.

(8) De toekenning van de restitutie is afhankelijk van de vervaardiging in het kader van het bij artikel 4 van de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 565/80 vastgestelde stelsel.

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in de gewijzigde Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1).

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 2081/2003 van de Commissie (PB L 313 van 28.11.2003, blz. 11).

De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

B00: alle bestemmingen (derde landen, andere gebieden, bevoorrading en met uitvoer uit de Gemeenschap gelijkgestelde bestemmingen), met uitzondering van Roemenië;

B02: B08, B09 en bestemming 220;

B03: Ceuta, Melilla, IJsland, Noorwegen, Faeröer, Andorra, Gibraltar, Vaticaanstad, Bulgarije, Albanië, Kroatië, Bosnië-Herzegovina, Servië en Montenegro, Voormalige Joegoslavische Republiek Macedonië, de gemeenten Livigno en Campione d'Italia, het eiland Helgoland, Groenland, proviandering en bunkeren (bestemmingen zoals bedoeld in de artikelen 36 en 45 en, indien toepasselijk, artikel 44 van de gewijzigde Verordening (EG) nr. 800/1999 van de Commissie (PB L 102 van 17.4.1999, blz. 11));

B08: Turkije, Oekraïne, Belarus, Moldavië, Rusland, Georgië, Armenië, Azerbeidzjan, Kazachstan, Turkmenistan, Oezbekistan, Tadzjikistan, Kirgizië, Marokko, Algerije, Tunesië, Libië, Libanon, Syrië, Irak, Iran, Israël, Westelijke Jordaanoever/Gazastrook, Jordanië, Saoedi-Arabië, Koeweit, Bahrein, Qatar, Verenigde Arabische Emiraten, Oman, Jemen, Pakistan, Sri Lanka, Myanmar (Birma), Thailand, Vietnam, Indonesië, Filipijnen, China, Noord-Korea, Hongkong;

B09: Soedan, Mauritanië, Mali, Burkina Faso, Niger, Tsjaad, Kaapverdië, Senegal, Gambia, Guinee-Bissau, Guinee, Sierra Leone, Liberia, Ivoorkust, Ghana, Togo, Benin, Nigeria, Kameroen, Centraal-Afrikaanse Republiek, Equatoriaal-Guinea, Sao Tomé en Príncipe, Gabon, Congo (Republiek), Congo (Democratische Republiek), Rwanda, Burundi, Sint-Helena en onderhorigheden, Angola, Ethiopië, Eritrea, Djibouti, Somalië, Oeganda, Tanzania, Seychellen en onderhorigheden, Brits gebied in de Indische Oceaan, Mozambique, Mauritius, Comoren, Mayotte, Zambia, Malawi, Zuid-Afrika, Lesotho;

B11: Libanon en Egypte.

VERORDENING (EG) Nr. 1605/2004 VAN DE COMMISSIE**van 14 september 2004****tot wijziging van de bij Verordening (EG) nr. 1210/2004 voor het verkoopseizoen 2004/2005 vastgestelde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor bepaalde producten van de sector suiker**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1260/2001 van de Raad van 19 juni 2001 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker⁽¹⁾,Gelet op Verordening (EG) nr. 1423/95 van de Commissie van 23 juni 1995 tot vaststelling van de uitvoeringsbepalingen voor de invoer van producten uit de sector suiker, andere dan melasse⁽²⁾, en met name op artikel 1, lid 2, tweede alinea, tweede zin, en artikel 3, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De representatieve prijzen en de aanvullende invoerrechten voor witte suiker, ruwe suiker en bepaalde stropen voor het verkoopseizoen 2004/2005 zijn vastgesteld bij

Verordening (EG) nr. 1210/2004 van de Commissie⁽³⁾. Deze prijzen en invoerrechten zijn laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1577/2004 van de Commissie⁽⁴⁾.

- (2) De bovenbedoelde prijzen en invoerrechten moeten op grond van de gegevens waarover de Commissie nu beschikt, overeenkomstig het bepaalde in Verordening (EG) nr. 1423/95 worden gewijzigd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De bij Verordening (EG) nr. 1210/2004 voor het verkoopseizoen 2004/2005 vastgestelde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor de in artikel 1 van Verordening (EG) nr. 1423/95 bedoelde producten worden gewijzigd zoals aangegeven in de bijlage bij de onderhavige verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

*Voor de Commissie*J. M. SILVA RODRÍGUEZ
Directeur-generaal Landbouw

⁽¹⁾ PB L 178 van 30.6.2001, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 39/2004 van de Commissie (PB L 6 van 10.1.2004, blz. 16).

⁽²⁾ PB L 141 van 24.6.1995, blz. 16. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 624/98 (PB L 85 van 20.3.1998, blz. 5).

⁽³⁾ PB L 232 van 1.7.2004, blz. 11.

⁽⁴⁾ PB L 288 van 8.9.2004, blz. 10.

BIJLAGE

Met ingang van 15 september 2004 geldende gewijzigde representatieve prijzen en aanvullende invoerrechten voor witte suiker, ruwe suiker en de producten van GN-code 1702 90 99

(EUR)

GN-code	Representatieve prijs per 100 kg nettogewicht van het betrokken product	Aanvullend invoerrecht per 100 kg nettogewicht van het betrokken product
1701 11 10 ⁽¹⁾	18,83	6,89
1701 11 90 ⁽¹⁾	18,83	12,77
1701 12 10 ⁽¹⁾	18,83	6,70
1701 12 90 ⁽¹⁾	18,83	12,25
1701 91 00 ⁽²⁾	19,22	16,95
1701 99 10 ⁽²⁾	19,22	11,50
1701 99 90 ⁽²⁾	19,22	11,50
1702 90 99 ⁽³⁾	0,19	0,45

⁽¹⁾ Vastgesteld voor de standaardkwaliteit als gedefinieerd in bijlage I, punt II, bij Verordening (EG) nr. 1260/2001 van de Raad (PB L 178 van 30.6.2001, blz. 1).

⁽²⁾ Vastgesteld voor de standaardkwaliteit als gedefinieerd in bijlage I, punt I, bij Verordening (EG) nr. 1260/2001 van de Raad (PB L 178 van 30.6.2001, blz. 1).

⁽³⁾ Vastgesteld per procentpunt sacharosegehalte.

VERORDENING (EG) Nr. 1606/2004 VAN DE COMMISSIE**van 14 september 2004****houdende vaststelling van de restituties die worden toegepast voor eieren en eigeel, uitgevoerd in de vorm van niet in bijlage I van het Verdrag vermelde goederen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2771/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren⁽¹⁾, en met name op artikel 8, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Overeenkomstig artikel 8, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2771/75 kan het verschil tussen de prijzen in de internationale handel voor de bij artikel 1, lid 1, van die verordening bedoelde producten enerzijds en de prijzen in de Gemeenschap anderzijds door een restitutie bij de uitvoer worden overbrugd, wanneer deze producten worden uitgevoerd in de vorm van goederen welke in de bijlage van die verordening worden genoemd; in Verordening (EG) nr. 1520/2000 van de Commissie van 13 juli 2000 tot vaststelling van de gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen voor de regeling aangaande de toekenning van restituties bij uitvoer en de criteria voor de vaststelling van het restitutiebedrag betreffende bepaalde landbouwproducten, uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage I van het Verdrag vallen⁽²⁾, is omschreven voor welke van die producten een restitutie dient te worden vastgesteld bij uitvoer in de vorm van goederen bedoeld in bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 2771/75.
- (2) Overeenkomstig artikel 4, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1520/2000, moet de restitutie per 100 kg van elk van de betrokken basisproducten worden vastgesteld voor dezelfde periode als die welke is gekozen voor de

vaststelling van de restituties voor deze zelfde producten die in onverwerkte toestand worden uitgevoerd.

- (3) In artikel 11 van de in het kader van de multilaterale besprekingen van de Uruguayronde gesloten landbouwovereenkomst is bepaald dat de restitutie bij uitvoer van een in een goed verwerkt product niet meer mag bedragen dan de restitutie voor ditzelfde product dat in onverwerkte toestand wordt uitgevoerd.
- (4) Een strikt beheer moet gewaarborgd blijven, waarbij rekening wordt gehouden met enerzijds de ramingen van de uitgaven en anderzijds de beschikbaarheid van de begrotingsmiddelen.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor slachtpluimvee en eieren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De restituties die van toepassing zijn op de in bijlage A van Verordening (EG) nr. 1520/2000 genoemde basisproducten die tevens zijn bedoeld in artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2771/75 en die worden uitgevoerd in de vorm van in bijlage I bij Verordening (EEG) nr. 2771/75 vermelde goederen, worden vastgesteld zoals in de bijlage bij deze verordening is aangegeven.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 15 september 2004.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 14 september 2004.

Voor de Commissie
Olli REHN
Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 49. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 806/2003 (PB L 122 van 16.5.2003, blz. 1).

⁽²⁾ PB L 177 van 15.7.2000, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 886/2004 (PB L 168 van 1.5.2004, blz. 14).

BIJLAGE

Restituties welke van toepassing zijn vanaf 15 september 2004 op eieren en eigelb die worden uitgevoerd in de vorm van goederen die niet onder bijlage I van het verdrag vallen

			(EUR/100 kg)
GN-code	Omschrijving	Bestemming ⁽¹⁾	Restituties
0407 00	Vogeleieren in de schaal, vers, verduurzaamd of gekookt:		
	– van pluimvee:		
0407 00 30	– – andere:		
	a) in geval van uitvoer van ovoalbumine van de GN-codes 3502 11 90 en 3502 19 90	02	6,00
		03	25,00
		04	3,00
	b) in geval van uitvoer van andere goederen	01	3,00
0408	Vogeleieren uit de schaal en eigeel, vers, gedroogd, gestoomd of in water gekookt, in een bepaalde vorm gebracht, bevroren of op andere wijze verduurzaamd, ook indien met toegevoegde suiker of andere zoetstoffen:		
	– eigeel:		
0408 11	– – gedroogd:		
ex 0408 11 80	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
	ongezoet	01	40,00
0408 19	– – ander:		
	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
ex 0408 19 81	– – – – vloeibaar:		
	ongezoet	01	20,00
ex 0408 19 89	– – – – bevroren:		
	ongezoet	01	20,00
	– andere:		
0408 91	– – gedroogd:		
ex 0408 91 80	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
	ongezoet	01	75,00
0408 99	– – andere:		
ex 0408 99 80	– – – geschikt voor menselijke consumptie:		
	ongezoet	01	19,00

⁽¹⁾ De bestemmingen zijn de volgende:

01 derde landen

02 Koeweit, Bahrein, Oman, Katar, de Verenigde Arabische Emiraten, Jemen, Turkije, Hongkong SAR en Rusland

03 Zuid-Korea, Japan, Maleisië, Thailand, Taiwan en de Filippijnen

04 alle bestemmingen, met uitzondering van Zwitserland en de bestemmingen bedoeld onder 02 en 03.

II

(Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

COMMISSIE

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 6 september 2004

tot vaststelling van de voorwaarden voor de invoer van rundersperma

(Kennisgeving geschied onder nummer C(2004) 3364)

(Voor de EER relevante tekst)

(2004/639/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 88/407/EEG van de Raad van 14 juni 1988 tot vaststelling van de veterinaire voorschriften van toepassing op het intracommunautaire handelsverkeer in sperma van runderen en de invoer daarvan⁽¹⁾, en met name op artikel 8, lid 1, artikel 10, lid 2, en artikel 11, lid 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Beschikking 90/14/EEG van de Commissie⁽²⁾ is de lijst vastgesteld van derde landen waaruit de invoer van rundersperma is toegestaan.
- (2) Beschikking 91/277/EEG van de Commissie⁽³⁾ behelst maatregelen tot bescherming van de gezondheid met betrekking tot de invoer van diepgevroren sperma van runderen uit Israël.
- (3) Beschikking 94/577/EG van de Commissie⁽⁴⁾ behelst veterinaire voorschriften en voorschriften inzake veterinaire certificering voor de invoer van sperma van runderen uit derde landen.
- (4) Na de wijziging van Richtlijn 88/407/EEG bij Richtlijn 2003/43/EG van de Raad⁽⁵⁾ is een herschikking nodig

van de beschikkingen van de Commissie betreffende de invoer van rundersperma in de Gemeenschap.

- (5) De lijsten van de spermacentra en spermaopslagcentra waaruit de lidstaten de invoer van sperma uit derde landen toestaan, worden vastgesteld en bijgewerkt overeenkomstig artikel 9, lid 1, van Richtlijn 88/407/EEG, dat bepaalt dat de geactualiseerde versies van alle lijsten voor het publiek toegankelijk zijn. Deze lijsten zijn te vinden op http://europa.eu.int/comm/food/index_nl.htm.
- (6) Richtlijn 2003/43/EG tot wijziging van Richtlijn 88/407/EEG bepaalt dat rundersperma met ingang van 1 januari 2005 moet worden gewonnen, behandeld en opgeslagen overeenkomstig de nieuwe bepalingen van Richtlijn 2003/43/EG om tot de invoer te worden toegelaten.
- (7) Het is echter zinvol om de invoer van voorraden rundersperma die voldoen aan de bepalingen van Richtlijn 88/407/EEG zoals die vóór hun wijziging bij Richtlijn 2003/43/EG golden, te blijven toestaan.
- (8) Artikel 2, lid 2, van Richtlijn 2003/43/EG bepaalt dan ook dat:

⁽¹⁾ PB L 194 van 22.7.1988, blz. 10. Richtlijn laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2004/101/EG van de Commissie (PB L 30 van 4.2.2004, blz. 15).

⁽²⁾ PB L 8 van 11.1.1990, blz. 71. Beschikking laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2004/52/EG (PB L 10 van 16.1.2004, blz. 67).

⁽³⁾ PB L 135 van 30.5.1991, blz. 60.

⁽⁴⁾ PB L 221 van 26.8.1994, blz. 26. Beschikking laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2004/52/EG.

⁽⁵⁾ PB L 143 van 11.6.2003, blz. 23.

— de lidstaten tot 31 december 2004 de invoer toestaan van rundersperma dat is gewonnen, behandeld en opgeslagen vóór 31 december 2004 en dat vergezeld gaat van een certificaat overeenkomstig de modellen die in gebruik waren vóór de bij Richtlijn 2003/43/EG ingevoerde wijzigingen;

— de lidstaten na die datum de invoer van rundersperma dat aan de oude bepalingen voldoet, niet meer toestaan, tenzij het is gewonnen, behandeld en opgeslagen vóór 31 december 2004.

- (9) Daarom moet er een model komen voor een certificaat voor de invoer van rundersperma dat vóór 31 december 2004 is gewonnen, behandeld en opgeslagen en dat na 1 januari 2005 zal worden gebruikt.
- (10) Het is handiger alle informatie betreffende de invoer van rundersperma (lijst van derde landen waaruit de invoer is toegestaan, veterinaire rechtelijke voorschriften voor de invoer en lijst van in die derde landen erkende centra) in één besluit bijeen te brengen en de Beschikkingen 90/14/EEG, 91/277/EEG en 94/577/EG in te trekken.
- (11) De in deze beschikking vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Comité voor de voedselketen en de diergezondheid,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

1. Uit de in bijlage I genoemde derde landen staan de lidstaten de invoer toe van rundersperma dat voldoet aan de voorwaarden in het model van een gezondheidscertificaat in bijlage II, deel 1, en dat vergezeld gaat van zo'n naar behoren ingevuld certificaat.

2. Met ingang van 1 januari 2005 echter staan de lidstaten de invoer uit de in bijlage I genoemde derde landen toe van rundersperma dat vóór 31 december 2004 is gewonnen, behandeld en opgeslagen overeenkomstig de voorwaarden in het model van een gezondheidscertificaat in bijlage II, deel 2, en dat vergezeld gaat van zo'n naar behoren ingevuld certificaat.

3. Het in lid 1 bedoelde sperma moet gewonnen zijn na de datum waarop het centrum door de bevoegde nationale autoriteiten van deze derde landen is erkend.

Artikel 2

De Beschikkingen 90/14/EEG, 91/277/EEG en 94/577/EG worden ingetrokken.

Artikel 3

Deze beschikking is van toepassing met ingang van 18 september 2004.

Artikel 4

Deze beschikking is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 6 september 2004.

Voor de Commissie

David BYRNE

Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Lijst van derde landen waaruit de invoer van rundersperma door de lidstaten wordt toegestaan

ISO-code	Land
AU	Australië
CA	Canada
CH	Zwitserland
NZ	Nieuw-Zeeland
RO	Roemenië
US	Verenigde Staten van Amerika

D. GEZONDHEIDSGEGEVENS	
11. Ondergetekende, officieel dierenarts, verklaart hierbij dat:	
11.1. (Land van uitvoer) ⁽³⁾ in de laatste twaalf maanden vóór de winning van het voor uitvoer bestemde sperma en tot de datum van verzending vrij is geweest van runderpest en mond- en klauwzeer en dat in dezelfde periode geen vaccinatie tegen deze ziekten heeft plaatsgehad;	
11.2. het centrum waar het uit te voeren sperma werd gewonnen en opgeslagen:	
11.2.1. erkend is volgens de voorwaarden van bijlage A, hoofdstuk I, van Richtlijn 88/407/EEG;	
11.2.2. geëxploiteerd wordt en onder toezicht staat volgens de voorwaarden van bijlage A, hoofdstuk II, van Richtlijn 88/407/EEG;	
11.3. het centrum waar het uit te voeren sperma werd gewonnen, de laatste 30 dagen vóór de datum van winning van het uit te voeren sperma tot 30 dagen na de winning (tot de dag van verzending als het vers sperma betreft) vrij is geweest van rabiës, tuberculose, brucellose, miltvuur en besmettelijke boviene pleuropneumonie;	
11.4. de op het spermacentrum aanwezige runderen:	
11.4.1. afkomstig zijn van beslagen en/of geboren zijn uit moederdieren die voldoen aan de voorwaarden van bijlage B, hoofdstuk I, punt 1, onder b) en c), van Richtlijn 88/407/EEG;	
11.4.2. in de 28 dagen voorafgaande aan de afzonderingsperiode de in bijlage B, hoofdstuk I, punt 1, onder d), van Richtlijn 88/407/EEG vereiste tests hebben ondergaan;	
11.4.3. gedurende de voorgeschreven periode afgezonderd zijn geweest en negatief hebben gereageerd op de in bijlage B, hoofdstuk I, punt 1, onder e), van Richtlijn 88/407/EEG bedoelde tests;	
11.4.4. ten minste eenmaal per jaar met negatief resultaat de routinetests overeenkomstig bijlage B, hoofdstuk II, van Richtlijn 88/407/EEG hebben ondergaan;	
11.5. het uit te voeren sperma gewonnen is van donorstieren die:	
11.5.1. voldoen aan de voorwaarden van bijlage C van Richtlijn 88/407/EEG;	
11.5.2. de laatste zes maanden vóór de winning van het voor uitvoer bestemde sperma in het land van uitvoer hebben verbleven ⁽¹⁾ ; of korter dan zes maanden daarvoor in het land van uitvoer zijn ingevoerd uit ⁽³⁾ . Ten tijde van de invoer voldeden zij aan de veterinairerechtelijke voorschriften voor donorstieren waarvan het sperma voor uitvoer naar de Gemeenschap bestemd is ⁽¹⁾ ;	
11.5.3. verblijven in:	
— landen of gebieden die vrij zijn van het blauwtongvirus en voldoen aan de voorwaarden van artikel 2.1.9.9, punt 1, van de Terrestrial Animal Health Code ⁽¹⁾ ;	
— of gebieden die een deel van het jaar vrij zijn van het blauwtongvirus en voldoen aan de voorwaarden van artikel 2.1.9.10, punt 1, van de Terrestrial Animal Health Code ⁽¹⁾ ;	****
— of landen of gebieden die met het blauwtongvirus besmet zijn en voldoen aan de voorwaarden van artikel 2.1.9.11, punt 1, van de Terrestrial Animal Health Code ⁽¹⁾ ;	
11.5.4. tweemaal met een tussenpoos van maximaal twaalf maanden in een erkend laboratorium met negatief resultaat aan de volgende tests voor en na de spermawinning zijn onderworpen (de test na de spermawinning moet worden uitgevoerd op een bloedmonster dat minimaal 21 dagen na de winning van het voor uitvoer bestemde sperma is genomen): een agargel-immunodiffusietest ⁽⁴⁾ en een virusneutralisatietest voor alle serotypes van de epizoötische hemorrhagische ziekte (EHD) waarvan bekend is dat zij in het land van uitvoer voorkomen, te weten:;	***

11.5.5. voor aankomst en vervolgens om de zes maanden in een erkend laboratorium met negatief resultaat onderworpen zijn aan een agargel-immunodiffusietest ⁽⁴⁾ en een virusneutralisatietest voor alle serotypes van de epizoötische hemorragische ziekte (EHD) waarvan bekend is dat zij in het land van uitvoer voorkomen, te weten:;		**
11.5.6. tweemaal met een tussenpoos van maximaal twaalf maanden in een erkend laboratorium met negatief resultaat aan de volgende tests voor en na de spermawinning zijn onderworpen (de test na de spermawinning moet worden uitgevoerd op een bloedmonster dat minimaal 21 dagen na de winning van het voor uitvoer bestemde sperma is genomen): een serumneutralisatietest voor het Akabane-virus;		*
11.6. het uit te voeren sperma werd gewonnen na de datum waarop het centrum door de bevoegde nationale autoriteiten van het land van uitvoer werd erkend;		
11.7. het uit te voeren sperma werd behandeld, opgeslagen en vervoerd in omstandigheden die voldoen aan de bepalingen van Richtlijn 88/407/EEG.		
E. GELDIGHEID		
12. Plaats en datum	13. Naam en functie van de officiële dierenarts	14. Handtekening en stempel van de officiële dierenarts
Opmerking voor de importeur: Dit certificaat is uitsluitend bestemd voor veterinaire doeleinden en moet de zending vergezellen tot in de grensinspectiepost.		

⁽¹⁾ Doorhalen wat niet van toepassing is.

⁽²⁾ Ten aanzien van de identificatie van de donordieren en de datum van de winning.

⁽³⁾ De landen die zijn opgenomen in bijlage I bij Beschikking 2004/639/EG.

⁽⁴⁾ Normen voor diagnostische tests voor het EHD-virus zijn te vinden in het hoofdstuk over blauwtong van het Terrestrial Manual.

**** Alleen voor Australië, Canada en de Verenigde Staten.

*** Alleen voor Australië en de Verenigde Staten.

** Alleen voor Canada.

* Alleen voor Australië.

D. GEZONDHEIDSGEGEVENS

11. Ondergetekende, officieel dierenarts, verklaart hierbij dat:

11.1.
(Land van uitvoer)

in de laatste twaalf maanden vóór de winning van het voor uitvoer bestemde sperma en tot de datum van verzending vrij is geweest van runderpest en mond- en klauwzeer, en dat in dezelfde periode geen vaccinatie tegen deze ziekten heeft plaatsgehad;

11.2. het hierboven beschreven sperma vóór 31 december 2004 gewonnen is op een spermacentrum dat:

11.2.1. erkend is volgens de voorwaarden in bijlage A, hoofdstuk I, van Richtlijn 88/407/EEG;

11.2.2. geëxploiteerd wordt en onder toezicht staat volgens de voorwaarden in bijlage A, hoofdstuk II, van Richtlijn 88/407/EEG;

11.3. het centrum waar het uit te voeren sperma werd gewonnen, de laatste 30 dagen vóór de datum van winning van het uit te voeren sperma tot 30 dagen na de winning (tot de dag van verzending als het vers sperma betreft) vrij is geweest van rabiës, tuberculose, brucellose, miltvuur en besmettelijke bovine pleuropneumonie;

11.4. alle runderen op het spermacentrum, op het moment dat het hierboven beschreven sperma werd gewonnen:

11.4.1. afkomstig zijn van beslagen en/of geboren zijn uit moederdieren die voldoen aan de voorwaarden van bijlage B, hoofdstuk I, punt 1, onder b) en c), van Richtlijn 88/407/EEG;

11.4.2. in de 30 dagen voorafgaande aan de afzonderingsperiode met negatief resultaat de volgende tests hebben ondergaan:

- de tests vereist ingevolge bijlage B, hoofdstuk I, punt 1, letter d), onder i), ii) en iii), van Richtlijn 88/407/EEG, en
- een serumneutralisatie- of ELISA-test op infectieuze bovine rhinotracheïtis of infectieuze pustuleuze vulvovaginitis, en
- een virusisolatietest (fluorescentie-antistoffentest of immunoperoxidasetest) op bovine virusdiarree, die bij dieren van minder dan zes maanden oud uitgesteld is tot die leeftijd was bereikt;

11.4.3. gedurende de voorgeschreven periode van 30 dagen afgezonderd zijn geweest en met het vereiste negatieve resultaat de volgende gezondheidstests hebben ondergaan:

- een serologische test op brucellose overeenkomstig de procedure zoals beschreven in bijlage C bij Richtlijn 64/432/EEG;
- een immunofluorescentie-antistoffentest of een kweekproef voor de opsporing van *Campylobacter foetus* op een monster van het smegma of een spoeling van de kunstvagina, of in het geval van vrouwelijke dieren een agglutinatietest met vaginaal slijm;
- een microscopisch onderzoek en een kweekproef voor de opsporing van *Trichomonas foetus* op een monster van het smegma of een spoeling van de kunstvagina, of in het geval van vrouwelijke dieren een agglutinatietest met vaginaal slijm;

11.4.4. ten minste eenmaal per jaar met negatief resultaat de routinetests hebben ondergaan overeenkomstig bijlage B, hoofdstuk I, punt 1, onder a), b) en c), van Richtlijn 88/407/EEG;

11.5. op het moment dat het hierboven beschreven sperma werd gewonnen:

11.5.1. alle vrouwelijke dieren op het centrum ten minste eenmaal per jaar met negatief resultaat een agglutinatietest met vaginaal slijm hebben ondergaan op *Campylobacter foetus*, en

11.5.2. alle voor de spermaproductie gebruikte stieren in de twaalf maanden vóór de spermawinning met negatief resultaat een immunofluorescentie-antistoffentest of een kweekproef voor de opsporing van *Campylobacter foetus* op een monster van het smegma of een spoeling van de kunstvagina hebben ondergaan;

<p>11.6. het uit te voeren sperma gewonnen is van donorstieren die:</p> <p>11.6.1. voldoen aan de voorwaarden van bijlage C van Richtlijn 88/407/EEG;</p> <p>11.6.2. de laatste zes maanden vóór de winning van het voor uitvoer bestemde sperma in het land van uitvoer hebben verbleven ⁽¹⁾ of korter dan zes maanden daarvoor in het land van uitvoer zijn ingevoerd uit ⁽²⁾. Ten tijde van de invoer voldeden zij aan de veterinaire rechtelijke voorschriften die van toepassing zijn op donorstieren waarvan het sperma voor uitvoer naar de Gemeenschap bestemd is ⁽¹⁾;</p>	
<p>11.6.3. zich op een spermacentrum bevinden waar:</p> <p>i) alle runderen ten minste eenmaal per jaar met negatief resultaat een serumneutralisatie- of ELISA-test op infectieuze bovine rhinotracheïtis of infectieuze pustuleuze vulvovaginitis hebben ondergaan ⁽¹⁾ of</p> <p>ii) niet tegen infectieuze bovine rhinotracheïtis ingeënte runderen ten minste eenmaal per jaar met negatief resultaat een serumneutralisatie- of ELISA-test op infectieuze bovine rhinotracheïtis of infectieuze pustuleuze vulvovaginitis hebben ondergaan en tests op infectieuze bovine rhinotracheïtis niet worden uitgevoerd bij stieren die op het centrum een eerste inenting tegen infectieuze bovine rhinotracheïtis hebben ontvangen nadat zij met negatief resultaat een serumneutralisatie- of ELISA-test op infectieuze bovine rhinotracheïtis of infectieuze pustuleuze vulvovaginitis hebben ondergaan en die sinds de eerste inenting regelmatig opnieuw zijn ingeënt met tussenpozen van niet meer dan zes maanden ⁽¹⁾;</p>	
<p>11.6.4. verblijven in:</p> <ul style="list-style-type: none"> — landen of gebieden die vrij zijn van het blauwtongvirus en voldoen aan de voorwaarden van artikel 2.1.9.9, punt 1, van de Terrestrial Animal Health Code ⁽¹⁾; — gebieden die een deel van het jaar vrij zijn van het blauwtongvirus en voldoen aan de voorwaarden van artikel 2.1.9.10, punt 1, van de Terrestrial Animal Health Code ⁽¹⁾; — landen of gebieden die met het blauwtongvirus besmet zijn en voldoen aan de voorwaarden van artikel 2.1.9.11, punt 1, van de Terrestrial Animal Health Code ⁽¹⁾; 	****
<p>11.6.5. tweemaal met een tussenpoos van maximaal twaalf maanden in een erkend laboratorium met negatief resultaat aan de volgende tests voor en na de spermawinning zijn onderworpen (de test na de spermawinning moet worden uitgevoerd op een bloedmonster dat minimaal 21 dagen na de winning van het voor uitvoer bestemde sperma is genomen): een agargel-immunodiffusietest ⁽²⁾ en een virusneutralisatietest voor alle serotypes van de epizoötische hemorrhagische ziekte (EHD) waarvan bekend is dat zij in het land van uitvoer voorkomen, te weten:;</p>	***
<p>11.6.6. vóór aankomst en vervolgens om de zes maanden in een erkend laboratorium met negatief resultaat onderworpen zijn aan een agargel-immunodiffusietest ⁽²⁾ en een virusneutralisatietest voor alle serotypes van de epizoötische hemorrhagische ziekte (EHD) waarvan bekend is dat zij in het land van uitvoer voorkomen, te weten:;</p>	**
<p>11.6.7. tweemaal met een tussenpoos van maximaal twaalf maanden in een erkend laboratorium met negatief resultaat aan de volgende tests voor en na de spermawinning zijn onderworpen (de test na de spermawinning moet worden uitgevoerd op een bloedmonster dat minimaal 21 dagen na de winning van het voor uitvoer bestemde sperma is genomen): een serumneutralisatietest voor het Akabane-virus;</p>	*
<p>11.7. het uit te voeren sperma werd gewonnen na de datum waarop het centrum door de bevoegde nationale autoriteiten van het land van uitvoer werd erkend;</p>	
<p>11.8. het uit te voeren sperma werd behandeld, opgeslagen en vervoerd in omstandigheden die voldoen aan de bepalingen van Richtlijn 88/407/EEG zoals die vóór hun wijziging bij Richtlijn 2003/43/EG golden.</p>	

E. GELDIGHEID

12. Plaats en datum	13. Naam en functie van de officiële dierenarts	14. Handtekening en stempel van de officiële dierenarts
Opmerking voor de importeur: Dit certificaat is uitsluitend bestemd voor veterinaire doeleinden en moet de zending vergezellen tot in de grensinspectiepost.		

(¹) Doorhalen wat niet van toepassing is.

(²) Ten aanzien van de identificatie van de donordieren en de datum van de winning.

(³) De datum van winning moet vóór 31 december 2004 liggen.

(⁴) De landen die zijn opgenomen in bijlage I bij Beschikking 2004/639/EG.

(⁶) Normen voor diagnostische tests voor het EHD-virus zijn te vinden in het hoofdstuk over blauwtong van het Terrestrial Manual.

**** Alleen voor Australië, Canada en de Verenigde Staten.

*** Alleen voor Australië en de Verenigde Staten.

** Alleen voor Canada.

* Alleen voor Australië.